



國際認可認證有限公司

Accredited Certification International Limited

ISO 9001 及 ACI~5S 證書頒發予

聯成金屬制品廠、廣州市俊耀金屬塑料有限公司

(2007年5月8日)

聯成金屬制品廠、廣州市俊耀金屬塑料有限公司成功地於2007年5月17日為其「品牌吊粒的設計和制造」的範圍而獲得國際認可認證有限公司 (ACI) 頒發ISO 9001及ACI~5S證書。

總經理胡先生說：「高質素的吊粒及吊牌，已成為每件高級服裝之標志，我們持續提高產品質素和制造迎合市場改變的產品。本公司落實推行 ISO9001 及ACI~5S管理系統能大幅度地及成功地改善我們的服務表現，促進我們公司的高質數文化及改善員工的表現。這個新的管理系統有效地使我們供應高質數的吊粒及吊牌給客戶。另外，這新系統能幫助我們清晰地界定員工的重要角色及責任，鼓勵他們及令我們透過改善效率及生產力而節省成本。」



胡先生也對ACI專業的審核隊伍表達衷心的謝意。審核人員都是和藹、有幫助、專業的。於認證過程中，他們給予我有用的推薦及建議。我們會毫無疑問地推薦ACI給我們的商業伙伴。

Accredited Certification International Limited

Room 1304, SUP Tower, 75-83 King's Road, Hong Kong

Tel: 3583 3330 Fax: 2806 1940

Website: www.aci-limited.com



國際認可認證有限公司

Accredited Certification International Limited

**ISO 9001 & ACI 5S Certificate Awards to Luen Shing Metal & Plastic Co. Ltd / Jun Yao Metal & Plastic Co. Ltd
(8th May, 2007)**

On May 17, 2007, Luen Shing Metal & Plastic Co. Ltd / Jun Yao Metal & Plastic Co. Ltd has successfully been awarded both the ISO 9001 & ACI ~ 5S certificate for its "Design and production of brand identity seal tags" by Accredited Certification International Limited (ACI).



"Qualitative hangtags are the "Symbols" of high-class garments. We constantly improve and produce our products accompanying the market change." said Mr. Wu, Managing Director of Luen Shing. "The achievement of ISO 9001 & ACI~5S certification has successfully improved our employees and services performance and promoted our company's culture of high quality. This new management system has powerfully enabled us to deliver high quality hangtags to our customers. In addition, the new system helps us to motivate our staff by defining their key roles and responsibilities clearly and led us to cost savings through improved efficiency and productivity."

Mr. Wu has also expressed his appreciation over the professional audit team. He said "The auditors were kind, helpful and professional. During the certification process, they gave us valuable recommendations and advices; we are no doubt to recommend ACI to our business partners."

Accredited Certification International Limited

Room 1304, SUP Tower, 75-83 King's Road, Hong Kong

Tel: 3583 3330 Fax: 2806 1940

Website: www.aci-limited.com